

Luke 18



Englische King James Version von 1611/1769 mit Strongs

1 And^{G1161} he spake^{G3004 G2532} a parable^{G3850} unto them^{G846 G4314} to this end, that men ought^{G1163} always^{G3842} to pray^{G4336}, and^{G2532} not^{G3361} to faint^{G1573}; 2 Saying^{G3004}, There was^{G2258} in^{G1722} a^{G5100} city^{G4172} a^{G5100} judge^{G2923}, which feared^{G5399} not^{G3361} God^{G2316}, neither^{G2532 G3361} regarded^{G1788} man^{G444.1}. 3 And^{G1161} there was^{G2258} a widow^{G5503} in^{G1722} that^{G1565} city^{G4172}; and^{G2532} she came^{G2064} unto^{G4314} him^{G846}, saying^{G3004}, Avenge^{G1556} me^{G3165} of^{G575} mine^{G3450} adversary^{G476}. 4 And^{G2532} he would^{G2309} not^{G3756} for^{G1909} a while^{G5550}: but^{G1161} afterward^{G5023 G3326} he said^{G2036} within^{G1722} himself^{G1438}, Though^{G1499} I fear^{G5399} not^{G3756} God^{G2316}, nor^{G2532 G3756} regard^{G1788} man^{G444}; 5 Yet^{G1065} because^{G1223} this^{G5026} widow^{G5503} troubleth^{G3930 G2873} me^{G3427}, I will avenge^{G1556} her^{G846}, lest^{G3363} by^{G1519} her continual^{G5056} coming^{G2064} she weary^{G5299} me^{G3165}. 6 And^{G1161} the Lord^{G2962} said^{G2036}, Hear^{G191} what^{G5101} the unjust^{G93} judge^{G2923} saith^{G3004}. 7 And^{G1161} shall^{G1557} not^{G3364} God^{G2316} avenge^{G4160 G1557} his own^{G846} elect^{G1588}, which^{G3588} cry^{G994} day^{G2250} and^{G2532} night^{G3571} unto^{G4314} him^{G846}, though^{G2532} he bear long^{G3114} with^{G1909} them^{G846}? 8 I tell^{G3004} you^{G5213} that^{G3754} he will^{G4160} avenge^{G1557} them^{G846} speedily^{G5034 G1722}. Nevertheless^{G4133} when^{G687} the Son^{G5207} of man^{G444} cometh^{G2064}, shall he find^{G2147} faith^{G4102} on^{G1909} the earth^{G1093}?

9 And^{G1161} he spake^{G2036 G2532} this^{G5026} parable^{G3850} unto^{G4314} certain^{G5100} which^{G3588} trusted^{G3982} in^{G1909} themselves^{G1438} that^{G3754} they were^{G1526} righteous^{G1342}, and^{G2532} despised^{G1848} others^{G3062.2}. 10 Two^{G1417} men^{G444} went up^{G305} into^{G1519} the temple^{G2411} to pray^{G4336}; the one^{G1520} a Pharisee^{G5330}, and^{G2532} the other^{G2087} a publican^{G5057}. 11 The Pharisee^{G5330} stood^{G2476} and prayed^{G4336} thus^{G5023} with^{G4314} himself^{G1438}, God^{G2316}, I thank^{G2168} thee^{G4671}, that^{G3754} I am^{G1510} not^{G3756} as^{G5618} other^{G3062} men^{G444} are, extortioners^{G727}, unjust^{G94}, adulterers^{G3432}, or^{G2228} even^{G2532} as^{G5613} this^{G3778} publican^{G5057}. 12 I fast^{G3522} twice^{G1364} in the week^{G4521}, I give tithes^{G586} of all^{G3956} that^{G3745} I possess^{G2932}. 13 And^{G2532} the publican^{G5057}, standing^{G2476} afar off^{G3113}, would^{G2309} not^{G3756} lift up^{G1869} so much as^{G3761} his eyes^{G3788} unto^{G1519} heaven^{G3772}, but^{G235} smote^{G5180} upon^{G1519} his^{G846} breast^{G4738}, saying^{G3004}, God^{G2316} be merciful^{G2433} to me^{G3427} a sinner^{G268}. 14 I tell^{G3004} you^{G5213}, this man^{G3778} went down^{G2597} to^{G1519} his^{G846} house^{G3624} justified^{G1344} rather than^{G2228} the other^{G1565}: for^{G3754} every one^{G3956} that exalteth^{G5312} himself^{G1438} shall be abased^{G5013}; and^{G1161} he that humbleth^{G5013} himself^{G1438} shall be exalted^{G5312}.

15 And^{G1161} they brought^{G4374} unto him^{G846} also^{G2532} infants^{G1025}, that^{G2443} he would touch^{G680} them^{G846}: but^{G1161} when his disciples^{G3101} saw^{G1492} it, they rebuked^{G2008} them^{G846}. 16 But^{G1161} Jesus^{G2424} called^{G4341} them^{G846} unto him, and said^{G2036}, Suffer^{G863} little children^{G3813} to come^{G2064} unto^{G4314} me^{G3165}, and^{G2532} forbid^{G2967} them^{G846} not^{G3361}: for^{G1063} of such^{G5108} is^{G2076} the kingdom^{G932} of God^{G2316}. 17 Verily^{G281} I say^{G3004} unto you^{G5213}, Whosoever^{G3739} shall^{G1209} not^{G3362} receive^{G1209} the kingdom^{G932} of God^{G2316} as^{G5613} a little child^{G3813} shall^{G1525} in no wise^{G3364} enter^{G1525} therein^{G1519 G846}.

18 And^{G2532} a certain^{G5100} ruler^{G758} asked^{G1905} him^{G846}, saying^{G3004}, Good^{G18} Master^{G1320}, what^{G5101} shall I do^{G4160} to inherit^{G2816} eternal^{G166} life^{G2222}? 19 And^{G1161} Jesus^{G2424} said^{G2036} unto him^{G846}, Why^{G5101} callest thou^{G3004} me^{G3165} good^{G18}? none^{G3762} is good^{G18}, save^{G1508} one^{G1520}, that is, God^{G2316}. 20 Thou knowest^{G1492} the commandments^{G1785}, Do^{G3431} not^{G3361} commit adultery^{G3431}, Do^{G5407} not^{G3361} kill^{G5407}, Do^{G2813} not^{G3361} steal^{G2813}, Do^{G5576} not^{G3361} bear false witness^{G5576}, Honour^{G5091} thy^{G4675} father^{G3962} and^{G2532} thy^{G4675} mother^{G3384}. 21 And^{G1161} he said^{G2036}, All^{G3956} these^{G5023} have I kept^{G5442} from^{G1537} my^{G3450} youth^{G3503} up. 22 Now^{G1161} when Jesus^{G2424} heard^{G191} these things^{G5023}, he said^{G2036} unto him^{G846}, Yet^{G2089} lackest^{G3007} thou^{G4671} one^{G1520} thing: sell^{G4453} all^{G3956} that^{G3745} thou hast^{G2192}, and^{G2532} distribute^{G1239} unto the poor^{G4434}, and^{G2532} thou shalt have^{G2192} treasure^{G2344} in^{G1722} heaven^{G3772}: and^{G2532} come^{G1204}, follow^{G190} me^{G3427}. 23 And^{G1161} when he heard^{G191} this^{G5023}, he was^{G1096} very sorrowful^{G4036}: for^{G1063} he was^{G2258} very^{G4970} rich^{G4145}. 24 And^{G1161} when Jesus^{G2424} saw^{G1492} that he^{G846} was^{G1096} very sorrowful^{G4036}, he said^{G2036}, How^{G4459} hardly^{G1423} shall they^{G1525} that have^{G2192} riches^{G5536} enter^{G1525} into^{G1519} the kingdom^{G932} of

God^{G2316}! **25** For^{G1063} it is^{G2076} easier^{G2123} for a camel^{G2574} to go^{G1525} through^{G1223} a needle's^{G4476} eye^{G5168}, than^{G2228} for a rich man^{G4145} to enter^{G1525} into^{G1519} the kingdom^{G932} of God^{G2316}. **26** And^{G1161} they that heard^{G191} it said^{G2036}, Who^{G5101} then^{G2532} can be^{G1410} saved^{G4982}? **27** And^{G1161} he said^{G2036}, The things which are impossible^{G102} with^{G3844} men^{G444} are^{G2076} possible^{G1415} with^{G3844} God^{G2316}. **28** Then^{G1161} Peter^{G4074} said^{G2036}, Lo^{G2400}, we^{G2249} have left^{G863} all^{G3956}, and^{G2532} followed^{G190} thee^{G4671}. **29** And^{G1161} he said^{G2036} unto them^{G846}, Verily^{G281} I say^{G3004} unto you^{G5213}, There is^{G2076} no man^{G3762} that^{G3739} hath left^{G863} house^{G3614}, or^{G2228} parents^{G1118}, or^{G2228} brethren^{G80}, or^{G2228} wife^{G1135}, or^{G2228} children^{G5043}, for^{G1752} the kingdom^{G932} of God's^{G2316} sake^{G1752}, **30** Who^{G3739} shall^{G618} not^{G3364} receive^{G618} manifold more^{G4179} in^{G1722} this^{G5129} present time^{G2540}, and^{G2532} in^{G1722} the world^{G165} to come^{G2064} life^{G2222} everlasting^{G166}.

31 Then^{G1161} he took^{G3880} unto him the twelve^{G1427}, and said^{G2036} unto^{G4314} them^{G846}, Behold^{G2400}, we go up^{G305} to^{G1519} Jerusalem^{G2414}, and^{G2532} all things^{G3956} that are written^{G1125} by^{G1223} the prophets^{G4396} concerning the Son^{G5207} of man^{G444} shall be accomplished^{G5055}. **32** For^{G1063} he shall be delivered^{G3860} unto the Gentiles^{G1484}, and^{G2532} shall be mocked^{G1702}, and^{G2532} spitefully entreated^{G5195}, and^{G2532} spit on^{G1716}. **33** And^{G2532} they shall scourge^{G3146} him, and put^{G615} him^{G846} to death^{G615}: and^{G2532} the third^{G5154} day^{G2250} he shall rise again^{G450}. **34** And^{G2532} they^{G846} understood^{G4920} none^{G3762} of these things^{G5130}: and^{G2532} this^{G5124} saying^{G4487} was^{G2258} hid^{G2928} from^{G575} them^{G846}, neither^{G3756} knew they^{G1097} the things which were spoken^{G3004}.

35 And^{G1161} it came to pass^{G1096}, that as^{G1722} he^{G846} was come nigh^{G1448} unto^{G1519} Jericho^{G2410}, a certain^{G5100} blind man^{G5185} sat^{G2521} by^{G3844} the way side^{G3598} begging^{G4319}. **36** And^{G1161} hearing^{G191} the multitude^{G3793} pass by^{G1279}, he asked^{G4441} what^{G5101} it^{G5124} meant^{G1498}. **37** And^{G1161} they told^{G518} him^{G846}, that^{G3754} Jesus^{G2424} of Nazareth^{G3480} passeth by^{G3928}. **38** And^{G2532} he cried^{G994}, saying^{G3004}, Jesus^{G2424}, thou Son^{G5207} of David^{G1138}, have mercy^{G1653} on me^{G3165}. **39** And^{G2532} they which went before^{G4254} rebuked^{G2008} him^{G846}, that^{G2443} he should hold his peace^{G4623}: but^{G1161} he^{G846} cried^{G2896} so much^{G4183} the more^{G3123}, Thou Son^{G5207} of David^{G1138}, have mercy^{G1653} on me^{G3165}. **40** And^{G1161} Jesus^{G2424} stood^{G2476}, and commanded^{G2753} him^{G846} to be brought^{G71} unto^{G4314} him^{G846}: and^{G1161} when he^{G846} was come near^{G1448}, he asked^{G1905} him^{G846}, **41** Saying^{G3004}, What^{G5101} wilt thou^{G2309} that I shall do^{G4160} unto thee^{G4671}? And^{G1161} he said^{G2036}, Lord^{G2962}, that^{G2443} I may receive my sight^{G308}. **42** And^{G2532} Jesus^{G2424} said^{G2036} unto him^{G846}, Receive thy sight^{G308}: thy^{G4675} faith^{G4102} hath saved^{G4982} thee^{G4571}. **43** And^{G2532} immediately^{G3916} he received his sight^{G308}, and^{G2532} followed^{G190} him^{G846}, glorifying^{G1392} God^{G2316}: and^{G2532} all^{G3956} the people^{G2992}, when they saw^{G1492} it, gave^{G1325} praise^{G136} unto God^{G2316}.

Fußnoten

1. in a city: Gr. in a certain city
2. that...: or, as being righteous